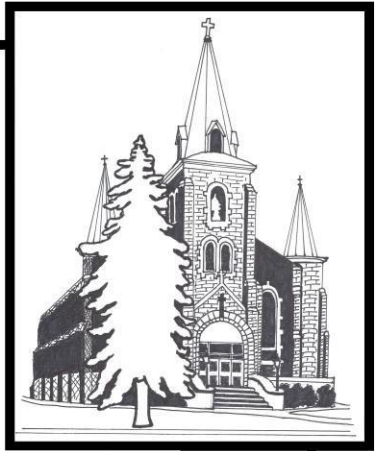


**LA COMMUNAUTÉ PAROISSIALE
IMMACULÉE CONCEPTION & SAINT-PHILIPPE
PARISH COMMUNITY**

~ le 22 March 2020 / March 22, 2020 ~

Email: immac_stphil@dol.ca
Diocese Website: www.icstp.dol.ca
Village Website: www.paincourt.ca



PRESBYTÈRE / RECTORY

24152 Winter Line Rd., CP / PO Box 29
Pain Court, ON N0P 1Z0
Tel: (519) 352-7078

BUREAU / OFFICE

24150 Winter Line Rd., CP / PO Box 29,
Pain Court, ON N0P 1Z0
Tel: (519) 354-3694

HEURES DE BUREAU / OFFICE HOURS

Lundi / Monday – FERMÉ / CLOSED
Mardi / Tuesday - 8:30am to 4:30pm
Mercredi / Wednesday - 8:30am to 4:30pm
Jeudi / Thursday - 8:30am to 4:30pm
Vendredi / Friday - 8:30am to 4:30pm
Samedi / Saturday - FERMÉ / CLOSED
Dimanche / Sunday - FERMÉ / CLOSED

Curé/Pastor : Père Tery Runstedler
Secrétaire/Secretary : Darlene Raaymakers
Pastorale jeunesse/Youth Minister : Jamie Soullière

MESSES DOMINICALES / WEEKEND MASSES

Samedi / Saturday – 5:00pm
Dimanche / Sunday – 10:00am

**Étant donné que nous sommes une paroisse bilingue,
nos messes alternent de langues à chaque deux mois.
Being a bilingual parish, our masses alternate
languages every two months.**

Janv/fév – 17h00 – Français / 10 :00am – English
Mar/avr – 5:00pm – English / 10h00 – Français
Mai/juin – 17h00 – Français / 10 :00am – English
Juil/août – 5 :00pm – English / 10h00 – Français
Sep/oct – 17h00 – Français / 10 :00am – English
Nov/déc – 5:00pm – English / 10h00 – Français

MESSES QUOTIDIENNES / WEEKDAY MASSES

Mardi et mercredi à 8h00 en français
Tuesday and Wednesday at 8:00am in French
Jeudi à 19h00 en anglais
Thursday at 7:00pm in English
Vendredi à 8h30 en français
Friday at 8:30am in French

Vérifiez la dernière page du bulletin pour les intentions de messe et les changements à l'horaire. See back of bulletin for Mass Intentions and changes in scheduling or location.

CONFESSION

Une demi-heure avant la messe le jeudi ou samedi ou par rendez-vous One half hour before mass on Thursday or Saturday or by appointment.

SALLE PAROISSIALE / PARISH HALL

Pour renseignements au sujet de la salle Immaculée Conception, téléphonez au bureau paroissial.
For information regarding the rental of Immaculée Conception hall, please contact the Parish Office

BAPTÊMES / BAPTISMS

Les baptêmes ont lieu durant les messes dominicales. Il y a deux sessions de préparation pour les parents. SVP contactez le bureau avant de fixer votre date.

Baptisms take place during Sunday Masses. There are two sessions of preparation for the parents. Please contact the office before choosing your date.

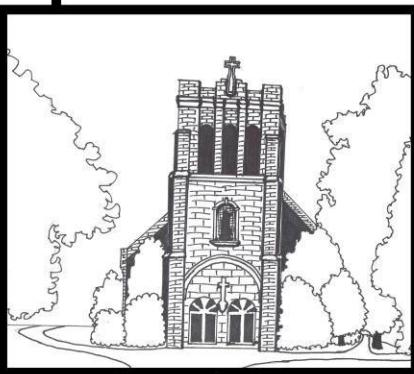
MARIAGES / WEDDINGS

Il faut communiquer avec le prêtre dix (10) mois à l'avance pour les préparations nécessaires.

Please contact the Pastor at least ten (10) months in advance to allow time for the preparation.

CIMETIÈRES / CEMETERIES

Pain Court: Gerald Alexandre 519-352-6913
Grande Pointe: Jackie Pepper 519-354-1240



ÉNONCÉ DE MISSION

Nous sommes membres d'une communauté eucharistique accueillante, ouverte et bienveillante qui célèbre les sacrements dans un milieu essentiellement français et anglais cherchant à répondre aux besoins spirituels des personnes de tous les âges dans l'ensemble de la communauté.

MISSION STATEMENT

We are a welcoming, caring Eucharistic community which celebrates the sacraments and provides spiritual services in a predominantly French and English atmosphere to meet the needs of all ages in the community at large.

✠ 4^{ème} **Dimanche du Carême** ✠
✠ 4th **Sunday of Lent** ✠

Objectif-Vie:

Dans l'Évangile de ce dimanche nous avons une autre scène de guérison mais ici Jésus va un peu plus loin que le simple récit de la guérison...elle touche le cœur.

Il veut nous montrer que la FOI peut illuminer les ténèbres les plus profonds et les changer en lumière.

Pour aller plus loin sur notre chemin d'humanité, quelques citations :

- 1) Nous forçons nous-mêmes les chaînes de notre vie (Charles Dickens)
- 2) La vie est un vrai boomerang. Vous récoltez ce que vous semez (Dale Carnegie)

Prières pour tous les jours :

Jésus, je me mets dans ta présence.
Seigneur, Tu vois tout, Tu sais tout
Seigneur, j'ai confiance en Toi!



Goal for the Week:

In today's reading, Jesus, the Light of the World, gives sight to a man born blind.

The blind man was sitting begging, possibly proclaiming the fact of his having been born. The disciples were discussing the cause of his condition but Jesus will soon show a different way!

We are not to speculate but to perform acts of mercy and love. Yes let's help our parishioners when they need help, show kindness, mercy, understanding.

God reveals His work in our lives...other ways such as joy and endurance in the midst of difficulty. Let us help those in need!

Dear Parishioners,

As you know, due to the Covid-19 virus we have unfortunately had to temporarily cease public worship and public gatherings. These are difficult times with many uncertainties. However the "Church" is still operating i.e.– heating, phone, electricity bills and salaries still need to be met. Mass is still celebrated (privately).

On behalf of the whole parish **we thank everyone** who has dropped off their weekly donations and those who have signed up for pre-authorized payment. We greatly appreciate your continued financial help.

Currently, as per Bishop Fabbro's directives, '**out of an abundance of caution**', **the office is closed to the public**. Nonetheless, you may phone to arrange to drop off of your weekly envelopes and/or to arrange to have a pre-authorized payment set up.

Fr Tery is celebrating **Mass each day**. If you have a Mass intention for which you would like him to pray during this time, you can deliver it with your Mass offering to the mailbox by the front door.

If anyone has any questions please feel free to call Darlene at the office 519-354-3694.

Thank you!!

« Seigneur, celui que tu aimes est malade. »

Jn 11,3

**PRIONS POUR NOS MALADES
LET US PRAY FOR THE SICK OF OUR PARISH**

Vous êtes malade?

Vous prévoyez une chirurgie?

Veillez en informer notre secrétaire; votre nom sera inséré ici.

You are sick? You are going into surgery, a medical procedure?

Please inform our secretary; your name will be inserted here.

«He heals the broken-hearted and binds up their wounds. » Ps 147,3

**Alice Blair, Yvette Blommers,
Jim Brown, Susan Cabral,
Marcel Lefaive, Gérard Paiement,
Madeleine Paiement,
Aleks Pinsonneault
Yvette Sterling, Père Tery**



COVID-19 UPDATE FROM BISHOP FABBRO

Dear Sisters and Brothers in Christ,

All Masses and services, including missions and devotions, will be suspended at least until April 30. All churches are to be closed. The temporary suspension of all public Masses in our diocese and restrictions on the celebration of the other sacraments, will be hard on all of us. The Eucharist and the sacraments are the very heart of our Catholic faith. After consulting with public health officials, however, we decided that it is our responsibility as citizens to work together with others in our communities to take measures to minimize the spread of COVID-19 and to care for those who are sick and most vulnerable as a result of this virus.

We are making these sacrifices out of charity and for the sake of the common good.

I encourage all our faithful to be to be vigilant about personal cleanliness and keeping appropriate distances from others.

Our priests, deacons, lay pastoral ministers, and our faithful are reaching out to those in need at this difficult time, especially those who are elderly, vulnerable and isolated. I am very grateful to all of you.

This Lenten season, we are united in prayer for those who are suffering from COVID-19 and for those who are caring for them.

An Outreach page is being continually updated on the diocesan website and has a link on the homepage. The page contains resources for the faithful including online Masses, articles, links to Catholic publishers and activities for children, youth and families. **Please promote this Outreach page as widely as possible: <https://dol.ca/outreach>.**

May God have mercy on us! May Mary, Help of Christians, intercede for us!

Sincerely yours in Christ,
Most Reverend Ronald P. Fabbro, C.S.B.
Bishop of London

In response to the different questions we have received, we will be launching a Frequently Asked Questions (FAQ) page on our website <http://dol.ca> in the next few days.

We also have a page of resources for parents, families, children and youth with links to online Masses, tools, activities and publications everyone can use. Please visit it at <http://dol.ca/outreach> and share it with anyone you know who will find it helpful."

Act of Spiritual Communion

My Jesus, I believe that you are present in the most Blessed Sacrament. I love you above all things, and I desire to receive you into my soul. Since I cannot now receive you sacramentally, come at least spiritually into my heart. I embrace you as if you have already come and unite myself wholly to you. Never permit me to be separated from you. Amen.

— St. Alphonsus Liguori



4^e dimanche :

CARÊME -DE -PARTAGE / SHARE-LENT

Symbole : une plante qui symbolise la biodiversité et l'espoir qui naît de notre appui pour appuyer les partenaires de D&P et les peuples de l'Amazonie. La forêt tropicale amazonienne est le jardin de la Terre Mère. *Elle renferme le cinquième de l'eau douce de la planète, le tiers de ses forêts et la moitié des espèces de plantes et d'animaux du monde.* Appuyez la campagne de **DÉVELOPPEMENT ET PAIX** « Pour notre maison commune ». Étant donné les circonstances du Covid-19 et la fermeture provisoire de notre église, vous pouvez donner en ligne au <https://www.devp.org/fr/donate/> Continuons à exprimer notre solidarité avec les plus vulnérables et pauvres dans notre monde!

Symbol: A plant symbolizes **biodiversity and the hope** that arises from our action to become guardians of the forests with the Amazonian peoples. Resource exploitation, deforestation and land grabbing threaten the future of the peoples of those brothers and sisters in the Amazon and ultimately, all the peoples of the world. The Amazon rainforest is the garden of Mother Earth. Support **DEVELOPMENT AND PEACE's** campaign, "For our Common Home". Given the circumstances of Covid-19 and the temporary closure of our church, you can donate online at <https://www.devp.org/en/donate/> The choices we make can be signs of either life or death for the rainforests and its people.

OFFRANDES / OFFERTORY

15 mars 2020 / March 15 2020

Offrandes du dimanche = 2695,00 \$

INTENTIONS DE MESSE / MASS INTENTIONS

Lorsqu'il y a une messe de funérailles durant la semaine, sauf les jeudis, la messe est annulée et les intentions sont remises à une autre date.

When a Funeral Mass occurs on a weekday, other than Thursdays, the Mass is cancelled and the intentions are re-scheduled.

mardi 24 mars **Tuesday, March 24**

8 h (F)

*****pas de messe*****

mercredi 25 mars **Wednesday, March 25**

8 h (F)

*****pas de messe*****

jeudi 26 mars **Thursday, March 26**

7:00 pm (E)

Confessions 7:30 – 8:00 pm with Adoration including Stations of the Cross to follow

*****pas de messe*****

vendredi 27 mars **Friday, March 27**

8 h 30 (F)

à l'église

*****pas de messe*****

samedi 28 mars **Saturday, March 28**

5:00 p.m. (E)

Pour les paroissiens de notre paroisse et ceux qui sont confiés à nos soins

For the parishioners of our parish and those entrusted to our care

dimanche 29 mars **Sunday, March 29**

10:00 a.m. (F)

Pour les paroissiens de notre paroisse et ceux qui sont confiés à nos soins

For the parishioners of our parish and those entrusted to our care



*"I came into this world
for judgement
so that those who do not see
may see,
and those who do see
may become blind."*

John 9: 40

CALENDRIER DE PRIÈRES POUR DIOCÈSE DIOCESAN MINISTERS PRAYER CALENDAR

22 mars 2019 – March 22 2019

Dimanche / Sunday	Rev Murray Sample
Lundi / Monday	Deacon Brad Lewis
Mardi / Tuesday	Mr Sylvain Patry
Mercredi / Wednesday	Ministers to Refugees in the Diocese of London
Jeudi / Thursday	Nursing Home Volunteers
Vendredi / Friday	Rev Arockiadoss Velanganni
Samedi / Saturday	Rev John Sharp

Pope Francis's prayer to Mary during coronavirus pandemic

O Mary,
you always shine on our path
as a sign of salvation and of hope.
We entrust ourselves to you, Health of the Sick,
who at the cross took part in Jesus' pain, keeping your
faith firm.
You, Salvation of the Roman People,
know what we need,
and we are sure you will provide
so that, as in Cana of Galilee,
we may return to joy and to feasting
after this time of trial.
Help us, Mother of Divine Love,
to conform to the will of the Father
and to do as we are told by Jesus,
who has taken upon himself our sufferings
and carried our sorrows
to lead us, through the cross,
to the joy of the resurrection. Amen.
Under your protection, we seek refuge, Holy Mother of
God. Do not disdain the entreaties of we who are in
trial, but deliver us from every danger, O glorious and
blessed Virgin.

Pendant le mois de mars, la lampe du sanctuaire brûlera
pour intention spéciale d'un paroissien.



During the month of March, the sanctuary lamp will be
burning for a parishioner's special intention.